

GEHOORD & GEZIEN

tel. 058-2845845 - tips@lc.nl

PAARDEN De organisatie van de Amelander Vuurtoretrail heeft 1157 euro geschonken aan de Stichting Paardenreddingboot Ameland. Het hardloopevenement, dat afgelopen weekend op Ameland plaatsvond, kreeg het bedrag bij elkaar door donaties van deelnemers. De cheque werd overhandigd aan Joop de Jong, directeur van de Amelander Musea, waar ook Stichting Paardenreddingboot onder valt. Als dank voor het mooie gebaar mochten de deelnemers aan de Vuurtoretrail gratis naar het Maritiem Museum in Hollum, waar het verhaal over de paardenreddingboot wordt verteld.

OERSETWEDSTRYD Jurjen van der Meer uit Joure won de vertalingswedstrijd die het nieuwe blad *De Nije* uitschreef in de eerste editie. *De Nije* is een uitgave van de Ried fan de Fryske Beweging. Opdracht was de

country song *In the big rock candy mountains* van Harry McClintock uit 1928 in het Fries te vertalen. Het lied gaat over een zwerver en zijn dromen. Vijftien deelnemers beten er hun tanden op stuk, van wie Van der Meer volgens de jury als beste uit de bus kwam. Zondag werd hij in Stanja State in Oenstjerk in het zonnetje gezet.

MAST De Amsterdamse Studenten Zeilvereniging Orionis organiseert op vrijdag 14 juni 2019 een benefietborrel voor de reparatie van verenigingsskûtsje de Tiid Sil 't Leare. In de mast is een scheur ontstaan bij de voet door langdurig gebruik. Deze beschadiging wordt steeds groter en zorgt uiteindelijk voor een onveilige situatie. Een nieuwe mast kost rond de 20.000 euro. Orionis is opgericht in 1985 en is de enige zeilvereniging met een eigen skûtsje.



De Tiid Sil 't Leare heeft een nieuwe mast nodig. FOTO ORIONIS